



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**CLUB 1** Courroux Wolfies **B**  
**CLUB 2** Rossemaison II **B**

Lieu / Ort **Courroux** Date / Datum **06.10.2018**  
 Location / Luogo Date / Data  
 Start / Beginn **17:00** End / Ende **18:58** Match Number / Index **POB23**  
 Début / Inizio Fin / Fine Spiel-Nr / Indice di gara  
 Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft  
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole  
 Tournament / Turnier Cup / Pokal  
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa  
 Other / Sonstiges **X** Spectators / Zuschauer **108**  
 Autre / Altro Spectateurs / Spettatori

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name Forename / Vorname  
 No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma  
 Unterschrift  
 Time Keeper Chronométriseur **94140** **BREGNARD Alain**  
 Official scorer Marqueur **214061** **CHAPPATTE Joris**  
 Referee 1 Arbitre 1 **10102** **VOISARD Dominique**  
 Referee 2 Arbitre 2 **205183** **OBERSON Yvan**  
 Tech, Director Directeur tech.

**1 Courroux Wolfies**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
TS	C	JOLIDON Gaël	96285	17:54	15	59	1					10:18	3	2	11:49	J1
17	A	CLEMENCE Arnaud	98327	35:19	28		2					33:02	17	2	35:02	I
66	G	DUBOIS Xavier	99294	36:35	3		3					40:34	17	2	42:34	L
33	G	FERRARI Laetitia	207421	46:31	97		4					46:25	59	2	48:07	A
51		MATTIONI Sébastien	94147	55:22	97		5					48:32	TS	2	50:32	M1
29		FORSTER Gaetan	212338									56:20	17	2	58:20	E
36		DURAND Jolan	206293													
15		RUCHTI Sylvain	207306													
97		GEISER Anthony	215055													
11		FERRARI Loïc	204252													
3		OPPLIGER Fabrice	96290													
69		GÜNTER Mathieu	209410													
28		BEUCHAT Christophe	96284													
59		CERF Raphaël	209263													
				<b>TOTAL</b>				<b>5</b>								

**2 Rossemaison II**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
TS	C	PETEUT Michael	205282	07:00	94	12	1					18:56	50	2	20:56	A
12	A	SIMON Amaury	204254	11:49	88	12	2					37:40	88	2	39:40	K1
1	G	PENTECOTE Arnaud	215298	16:22	12	94	3					44:08	45	2	46:08	H
23	G	MERCAY Jean	2147	48:07	TS	94	4					60:00	89	2	60:00	V1
13		KOULMEY Sébastien	95229													
15		SCHMASSMANN Ronan	209396													
16		TURBERG Julien	208089													
45		GAGNEBIN Nathan	211205													
50		SCHAFFTER Régis	205130													
77		COMMENT Gaël	94254													
88		HELFER Julian	206248													
89		KOULMEY Grégory	2257													
95		SEURET Dylan	201404													
94		WEISS Emmanuel	30097													
				<b>TOTAL</b>				<b>4</b>								

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1		CLUB 2		FINAL	
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3	5	4		
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Courroux Wolfies</b>			
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma			
Overtime / Verl. ProL. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma			
Penalty / Rigori	0	0				
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.						
	<b>COACH</b>				Signature / Firma	
	SEURET Cédric				94305	
					<b>TOTAL</b>	
					<b>4</b>	
					<b>8 min</b>	

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
17:54	15	59	1					10:18	3	2	11:49	J1
35:19	28		2					33:02	17	2	35:02	I
36:35	3		3					40:34	17	2	42:34	L
46:31	97		4					46:25	59	2	48:07	A
55:22	97		5					48:32	TS	2	50:32	M1
								56:20	17	2	58:20	E
				<b>TOTAL</b>				<b>5</b>				

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
07:00	94	12	1					18:56	50	2	20:56	A
11:49	88	12	2					37:40	88	2	39:40	K1
16:22	12	94	3					44:08	45	2	46:08	H
48:07	TS	94	4					60:00	89	2	60:00	V1
				<b>TOTAL</b>				<b>4</b>				
				<b>8 min</b>								